

# AD-5613A

## 放射温度計

### 取扱説明書 保証書付

#### ご注意

- (1) この取扱説明書は、株式会社エー・アンド・デイの書面による許可なく、複製・改変・翻訳を行うことはできません。本書の内容の一部、または全部の無断転載は禁止されています。
- (2) この取扱説明書の記載事項および製品の仕様は、改良のため予告なしに変更する場合があります。
- (3) 本書の内容については、万全を期して作成しておりますが、お気づきの点がございましたらご連絡ください。
- (4) 運用した結果の影響については、前項にかかわらず責任を負いかねますので御了承ください。

1WMPD4001039C

## 保証書

此の度は、弊社の製品をお買い上げ頂き有難うございました。末永くご愛用の程、お願い致します。弊社は、下記の通り製品保証を致しておりますので、この保証書は大切に保管してください。

品名 <b>放射温度計</b> 型名 <b>AD-5613A</b>
お客様お名前 <span style="float: right;">様</span>
ご住所 □□□-□□□□
ご購入日
ご購入店 (ご購入店名を必ずご記入ください。)
(印)
※下記のいずれかを必ず行ってください。 ① 販売店で上記に記入、捺印をしていただく。 ② 販売店で発行されたお買上げを証明するもの (レシートやシールでも可) を本保証書に添付または保管いただく。
保証期間 ご購入日より1年間

株式会社 **エー・アンド・デイ**

東京都豊島区東池袋3-23-14



#### はじめに

このたびは、AD-5613A 放射温度計をお買い上げいただきまして誠にありがとうございます。本製品をより効果的にご利用いただくために、ご使用前にこの取扱説明書をよくお読みください。また、保証書も兼ねておりますので、お読みになった後も大切に保管してください。

#### 安全にお使いいただくために

本書には、あなたや他の人への危害を未然に防ぎ、お買い上げいただいた製品を安全にお使いいただくために守っていただきたい事項を示しています。

#### 警告表示の意味

取扱説明書および製品には、誤った取り扱いによる事故を未然に防ぐため、次のようなマーク表示をしています。マークの意味は次の通りです。

<b>⚠注意</b>	この表示の欄は「傷害または物的損害が発生する可能性が想定される」内容です。
------------	---------------------------------------

この機器を操作するときは、下記の点に注意してください。

#### ⚠注意

- ・修理  
ケースを開けての修理はサービスマン以外行わないでください。保証の対象外になるばかりか、機器を損傷および機能を失う恐れがあります。

- ・機器の異常  
機器の異常が認められた場合には、速やかに使用をやめ、「故障」であることを示す貼紙を機器につけるか、あるいは誤って使用されることのない場所に移動してください。そのまま使用を続けることは大変危険です。修理に関しては、ご購入店、または弊社にお問い合わせください。

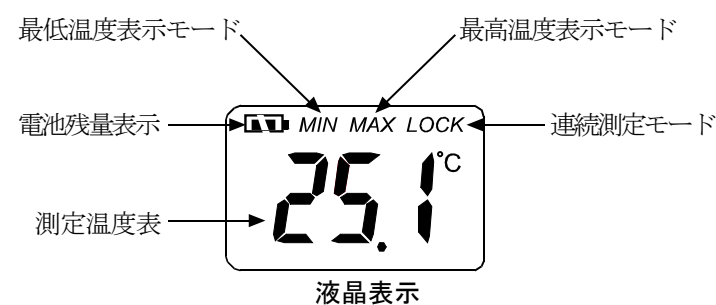
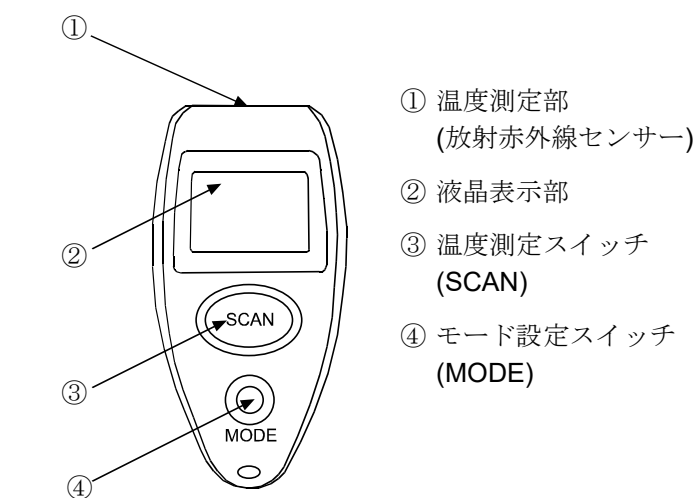
#### 取り扱い上の注意

- ・強い衝撃や振動、電氣的ショックを与えないでください。故障の原因になります。
- ・急激な温度変化のある所、高温、多湿やホコリの多い所での使用は避けてください。
- ・防水型ではありませんので水中や直接水がかかるような場所での使用は避けてください。
- ・子供の手の届かない所に保管してください。
- ・電池を交換するとすべての設定がリセットされ、初期状態に戻ります。


#### 特長

- 本製品は以下のような特長を持っています。
- ・小型軽量ポケットサイズで、いつでもどこでも温度測定ができます。
  - ・最高・最低温度表示、知りたい温度がすぐわかります。
  - ・放射率が変わるので、より正確な測定ができます。(可変範囲 0.05 ~ 1.00)
  - ・オートパワーオフ機能付き。
  - ・約1時間の連続測定ができます。(連続測定モード)

#### 各部の名称



#### 電池の交換方法

ご購入時、本体には電池が装着されていますので、直ちにご使用になれます。付属の電池はモニター用なので、電池寿命が短い場合があります。本製品は CR2032 コイン形電池を1個使用しています。液晶表示が薄くなったり、「」が表示された時は、下記の方法で電池を交換してください。

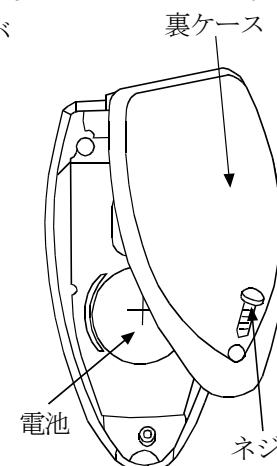
- ※ 電池は、お近くのコンビニエンスストア、スーパーマーケット、ホームセンター、電器店でお求めになれます。

#### 電池の交換手順

#### ⚠注意

電池交換の際には、電池以外には触れないでください。

1. 本体裏面のネジを、+ドライバーで外してください。
2. 本体の裏ケースを取り外してください。
3. 古い電池を取り出してください。
4. 新しい電池の「+」極を上面にし、正しく入れてください。
5. 本体の裏ケースを元に戻してください。
6. ネジを締めてください。






#### ⚠注意

#### 電池使用上のお願い

1. 電池は必ず指定の物を使用してください。
2. 電池の＋を逆に入れると正常に動作しないばかりか、故障の原因となります。
3. 破裂や液漏れの恐れがありますので、充電、ショート、分解、火中への投入はしないでください。
4. 電池は幼児の手の届かないところに置いてください。万一飲み込んだ場合は、直ちに医師に相談してください。
5. 環境保全のため、使用済み電池は、市町村の条例に基づいて処理してください。

#### 電池残量表示

- : 電池残量が十分です。
- : 電池残量が少なくなっています。(電池の交換をおすすめします。)
- : 電池残量がありません。(測定できませんので、電池を交換してください。)

#### 操作方法

#### 温度測定モード

本器の温度測定部(放射赤外線センサー)を測定対象物に向け、[SCAN]スイッチを押すと、液晶表示部に測定温度が表示されます。[SCAN]スイッチを押している間は約0.5秒間隔で温度を測定し続けます。

- ※ 正確な温度測定を行うには[SCAN]スイッチを1秒以上押し続けてください。[SCAN]スイッチを押している時間が短くと正しく温度測定できません。(本器のセンサー応答時間は1秒以上です。)

#### 最低温度/最高温度の表示モード

[SCAN]スイッチを1回押してから、[MODE]スイッチを押すと、液晶表示部上側に「MIN」が点滅します。再度[MODE]スイッチを押すと、「MAX」が点滅します。

「MIN」が点滅している状態で、[SCAN]スイッチを押すと最低温度表示モードになり、[SCAN]スイッチを押している間、測定した最低温度を表示します。再度[MODE]スイッチを押すと、温度測定モードに戻ります。

「MAX」が点滅している状態で、[SCAN]スイッチを押すと最高温度表示モードになり、[SCAN]スイッチを押している間、測定した最高温度を表示します。再度[MODE]スイッチを押すと、温度測定モードに戻ります。

- ※ 最高温度・最低温度は[SCAN]スイッチを押している間のみ更新しています。[SCAN]スイッチを離し、再度[SCAN]スイッチを押した場合は前回の最高温度・最低温度はリセットされ、新しい最高温度・最低温度が表示されます。
- ※ 一旦電源が切れると記憶している最高温度・最低温度はリセットされます。

#### 連続測定モード

[SCAN]スイッチを1回押してから、[MODE]スイッチを3回押すと液晶表示部に「LOCK」が点滅します。再度[SCAN]スイッチを押すと、連続測定モードになります。連続測定モードは、約1時間温度測定を連続して行います。連続測定モード中に[SCAN]スイッチを押すと、連続測定モードは解除され、温度測定モードに戻ります。



## オートパワーオフ機能

本器はオートパワーオフ機能を搭載しています。[SCAN]スイッチから手を離し、約 15 秒間、何も操作しないと「OFF」表示後、自動的に電源が切れます。(連続測定時除く)

## 放射率の設定

本器は温度を正しく測定するため、放射率を最適な値に設定することができます。[SCAN]スイッチを 1 回押してから、[MODE]スイッチを 4 回押すと液晶表示部に「95E」が表示されます。この「95E」は放射率が 0.95 を意味します。[SCAN]スイッチを 1 回押すごとに放射率が 0.01 ずつ増加し、表示上は「1E」ずつ増加します。[SCAN]スイッチを押し続けると、連続的に放射率の設定値が増加します。(放射率が 1 (100E)になった後、[SCAN]スイッチを押すと、放射率は 0.05 (5E)になります)。放射率の設定後、再度[MODE]スイッチを押すと、測定モードに戻ります。

※ 放射率の「0.05」が液晶表示の「5E」に対応します。(例: 液晶表示が 50E の場合は、放射率は 0.50 に対応します。)

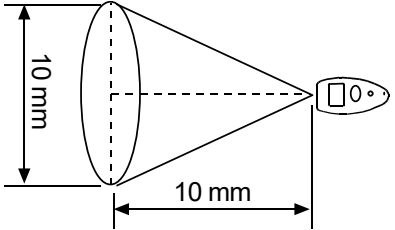
※ 電池交換すると放射率の設定はリセットされ、出荷時設定に戻ります。(出荷時設定は 0.95)

※ 放射率の調整は必要に応じて行ってください。(放射率表参照)

## 測定上の注意

正しく温度を測定するために以下の点に考慮してください。

- 測定前点検**  
測定の前に、機器の破損や油、ホコリ等の汚れがないか確認してから使用してください。
- 測定対象物からの距離と測定範囲の関係**  
より正確に温度を測るため、本器をご使用の際、測定対象物に近づけ測定する方法を推奨します。本器の測定範囲は、測定距離によって図のように 1:1 の関係にあります。例えば、本器から測定対象物までの距離を 10 mm とすると、温度測定範囲は直径 10 mm の円形になります。測定対象物がこの円より大きい場合は正しく温度測定できますが、小さい場合はこの円の領域をすべて温度測定してしまうため、正しく測定できない場合があります。(小さな部品等の温度測定は誤差が大きくなります。)



- 放射率の違いについて**  
すべての物は赤外線を放射していますが、同じ温度でも物によって赤外線を放射する割合が違います。詳しくは「[解説](#)」を参照してください。
- 本器に使用しているセンサーは、周囲の温度に対して温度補償を行っています。このため、高温度測定による測定物からの輻射熱の影響等により本体各部の温度に差が出ると誤差が生ずる場合があります。また外気温が急激に変化すると誤差が生ずる場合があります。

- 透明なプラスチックやガラス越し等の温度測定はできない場合があります。(赤外線が遮られるため)
- 気体(空気等)の温度測定はできません。
- ゴミやホコリ、煙の多い環境では誤差が大きくなり、測定エラーを起こす場合があります。
- 強い電磁波を出す装置の近くで測定すると、電磁波の影響を受けて正しく測定できない場合があります。

## エラーメッセージ

液晶表示部に表示されるエラーメッセージは、それぞれ次の意味を示しています。

- [HI] : 測定対象物の温度が温度測定範囲外(上限)です。
- [LO] : 測定対象物の温度が温度測定範囲外(下限)です。
- [Er2] : 周囲温度の変化が大きすぎます。(例: 室内から室外に持ち出して測定するなど、またはその逆の場合)
- [Er3] : 周囲温度が使用温度範囲外です。
- [Er5～Er9] : システムエラーです。この場合は、電池を一旦取り出して、1 分以上経過してから入れ直してください。それでも解決できない場合は、修理を依頼してください。

保守
----

## 測定後のお手入れ

ゴミや汚れが温度測定部(放射赤外線センサー)に付着すると正しい温度測定ができない場合があります。ゴミ、汚れ等が付着しないようにご使用ください。温度測定部(放射赤外線センサー)は、水や洗剤で洗わないでください。温度測定部(放射赤外線センサー)が汚れたときは、低圧力のエアでゴミや汚れの小片を吹き飛ばしてください。低圧力エアでゴミや汚れが取り除けない場合は、残留しないガラス磨き液を綿棒の先に少量付けて、やさしく拭き上げてください。また、長期間使用しない場合は電池を外してください。

解説
----

## 放射率

放射率とは、測定対象物の表面から放射される熱放射の理想的な状態と実際の状態との割合をいい、理想的な状態を「1」とすると、実際の状態は「0.95」や「0.5」など「1」より低くなります。放射率は測定対象物の材質と表面状態で変化し、光沢があり、表面がなめらかな物ほど放射率は低く、非接触式放射温度計の測定では誤差が大きくなります。このような表面を測定する場合、測定対象物の表面に黒体ペイントを塗ったり、黒体テープを貼る等の方法があります。なお、この場合には、ペイントやテープが目的とする温度に対して変質しない物を選ぶ必要があります。各物質の放射率は表を参考にしてください。

## 測定原理

本器で使用されている赤外線放射温度測定は、測定対象物の物体表面から放射される赤外線を検知し、センサーでその物体の温度に比例した赤外線を電気信号の強弱に変換して測定します。

(本器に使用されているセンサーは受動素子であり、電磁波や赤外線等を発信する物ではありません。)
すべての物はその温度が絶対零度(−273 ℃)以上であれば、その温度に応じた電磁波を発しています。本器はその内の赤外線として検出できる領域を使い温度を測定しています。また、測定対象物の温度とその表面から放射される赤外線との割合がわかっている時、非常に正確な温度測定ができるという特徴があります。

仕様
----

温度測定範囲	: −55 ℃ ～ 220 ℃
分解能	: 0.1 ℃ (−55.0 ℃ ～ 199.9 ℃)、1 ℃ (200 ℃ 以上)
応答時間	: 1 秒
応答波長	: 5 μm ～ 14 μm
精度	: ±2%または±2 ℃ のいずれか大きい方の値 (−33.0 ℃ ～ 220 ℃) ±4 ℃ (−33.1 ℃ 以下)
再現性	: 25 ℃ の場合は 0.2 ℃、その他は 0.8 ℃
放射率	: 0.05 から 1.00 可変(出荷時設定 0.95)
オートパワーオフ	: 約 15 秒
距離対測定範囲	: 測定距離(D): 測定領域直径(S) = 1:1
使用温湿度範囲	: 0 ℃ ～ 50 ℃、80%RH 以下(結露しないこと)
保存温湿度範囲	: −20 ℃ ～ 65 ℃、80%RH 以下(結露しないこと)
電源	: CR2032 コイン型電池 1 個
電池寿命	: 30 時間以上(連続使用時)
寸法	: 19 mm (H) x 39 mm (W) x 77 mm (L)
重量	: 約 32 g (電池含む)
付属品	: 電池(モニタ用)、取扱説明書

## 放射率表(本表は目安としてお使いください。)

代表的な放射率値 金属			
表面	放射率	表面	放射率
鑄造鉄(研磨した物)	0.2	鑄造鉄(100 ℃ で焼き入れ)	0.45
鑄造鉄(1000 ℃ で焼き入れ)	0.6～0.7		
真鍮(研磨した物)	0.1 (注)	真鍮(ざらざらした表面)	0.2
真鍮(酸化した物)	0.6	鋼(グラندシート)	0.6
軟鋼	0.3～0.5	鋼板(酸化した物)	0.9
鉄板(錆びた物)	0.7～0.85	錆びた鑄造鉄(粗)	0.95
銅(研磨した物)	0.05 (注)	銅(酸化した物)	0.8
鉛(純粋)	0.1 (注)	鉛(25 ℃ で酸化した物)	0.3
鉛(200 ℃ で酸化、焼き入れ)	0.6		
ステンレススチール(研磨した物)	0.1	ステンレススチール(各種)	0.2～0.6
ニッケル(純粋)	0.1 (注)	ニッケル板(酸化した物)	0.4～0.5
ニッケルクロム	0.7	ニッケルクロム(酸化した物)	0.95
アルミニウム(研磨した物)	0.1 (注)	アルミニウム(ひどく酸化した物)	0.25
アルミニウム(260 ℃ で酸化した物)	0.6	アルミニウム(800 ℃ で酸化した物)	0.3
亜鉛(酸化した物)	0.1	亜鉛めっき鉄	0.3
各種アルミ合金	0.1～0.25	ブリキ	0.1 (注)
金(研磨した物)	0.1 (注)	銀(研磨した物)	0.1 (注)
クローム(研磨した物)	0.1 (注)		

(注) 放射率は純度により変化します。

代表的な放射率値 非金属			
表面	放射率	表面	放射率
赤煉瓦(粗い物)	0.75～0.9	耐火粘土	0.75
アスベスト	0.95	コンクリート	0.7
大理石	0.9	石膏	0.9
アルミナ(細かい粒)	0.25	アルミナ(粗い粒)	0.45
珪土(細かい粒)	0.4	珪土(粗い粒)	0.55
珪酸ジルコニウム(500℃まで)	0.6	水晶(粗い)	0.9
カーボン(グラファイト)	0.75	カーボン(すす)	0.95
カーボランダム	0.85		

## 代表的な放射率値 その他

表面	放射率
木材(各種)	0.8～0.9
エナメル(各色)	0.9
オイル塗料(各色)	0.95
ラッカー	0.9
つや消し黒ペンキ	0.95～0.98
アルミニウムラッカー	0.5
水	0.98
ゴム(柔らかな物)	0.9
ゴム(ざらざらな物)	0.98
プラスチック(各種、固体)	0.8～0.95
プラスチックフィルム(厚さ 0.5 mm)	0.5～0.95
紙とボール紙	0.9
研磨したシリコン(厚さ 0.3 mm)	0.7

## 保証規定

- 万が一、本製品を用いたことにより損害が生じた場合の補償は本製品購入代金の範囲とさせていただきます。
- 正常な使用状態において製造上の責任による故障は、お買い上げ日より 1 か年間、無償にて修理いたします。
- 次の場合は、有効期間中中でも有償修理と致します。
  - 不適当な取扱いまたは使用による故障。
  - 製品の改造、不当な修理により発生した故障。
  - 火災、地震、異常気象、指定外の電源使用およびその他の天災地変や衝撃などによる故障または損傷。
  - 保管上の不備によるもの、及びご使用者の責に帰すと認められる故障または損傷。
  - 保証書のご提示が無い場合。
  - 保証書にご購入日、保証期間、ご購入店名などの記載の不備あるいは字句を書き換えられた場合。
  - ご使用後の外装箱の傷、破損、外装部品、付属品の交換、消耗部品。
  - 本保証書は日本国内においてのみ有効です。
  - お買い上げ店または弊社にご持参および送付いただくに際しての諸費用は、お客様がご負担願います。
  - 保証書の再発行はいたしませんので大切に保管してください。

<p><b>使い方・修理に関するお問い合わせ窓口</b></p> <p><b>お客様相談センター</b></p> <p>電話 <b>0120-514-019</b> <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">通話料無料</span></p> <p>受付時間：9:00～12:00、13:00～17:00</p> <p>月曜日～金曜日(祝日、弊社休業日を除く)</p> <p>都合によりお休みをいただいたり、受付時間を変更させて頂いたりすることがありますのでご了承ください。</p> <p>〒364-8585 埼玉県北本市朝日 1-243</p> <p>株式会社エー・アンド・デイ F E 課</p>
---